

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 89 (1962)  
**Heft:** 8

**Artikel:** Sous le signe du beau et du mauvais temps  
**Autor:** Pasche  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-232888>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

sieurs plans : théâtrales nombreuses dans le Jura, à Fribourg et dans le Valais. On relève, à ce point de vue, les apports talentueux de F.-X. Brodard, Jean Brodard, Joseph Badet, Montavon et Adolphe Défago. Chez les Vaudois, le Prix Kissling a été décerné à Ida Rouge et la Fête de Vevey fut une réussite aussi bien financièrement que patoisante, cela grâce au concours de l'Association du costume vaudois, et du président du conseil M. Joseph Gaspoz. Le Congrès d'Aoste, exemplairement organisé, a permis aux délégués romands de voir avec quel enthousiasme et quelle efficience on peut défendre nos vieux langages lorsqu'on en prend la tâche à cœur... Un exemple que nous nous devons de suivre en mettant au rancard nos mesquines jalousies régionales.

Les comptes bouclent avec un petit déficit de 229 fr. 90. La fortune au 31 décembre 1961 est de 4331 fr. Une reconnaissance particulière va à l'Heimatschutz qui permet à notre mouvement romand une activité normale.

Touchant la publication d'un petit dictionnaire français-patois vaudois, le conseil accepte une proposition de M. Joseph Gaspoz de verser une subvention de 1000 fr. à l'Association vaudoise des Amis du patois, qui possède déjà un fonds «Goumaz» de 415 fr., afin qu'elle prenne à charge de le publier et de le vendre.

Cette solution, fort habile et opportune, plaît à M. Ad. Decollogny, président de la Cantonale vaudoise, qui mettra toute en œuvre pour que cette utile publication se fasse le plus vite possible : le texte de ce dictionnaire est d'ailleurs prêt, dû aux plumes de MM. Ernest Schulé et Albert Chessex.

A l'unanimité, moins trois votes négatifs jurassiens, l'assemblée des délégués fait sienne cette heureuse proposition. S'il y a bénéfice, ristourne en sera faite au conseil... déclare M. Paul

Burnet qui, trop brièvement doit exposer ce qu'il advient de nos remarquables « Archives sonores ». On a vu grand, peut-être trop grand. Il faut répartir les besognes, les responsabilités. Les archivistes cantonaux nous y aideront.

M. René Rougemont déclare que Radio-Lausanne attache une grande importance aux émissions patoisantes. Mais il y a la « technique ». Il faut que les éléments enregistrés soient brefs, bien au point, et choisis d'avance. Il importe de ne pas laisser jouer les susceptibilités au détriment de la valeur des documents, en un mot rechercher la qualité avant tout ! C'est dans l'intérêt de tous.

On entend encore les différents présidents des cantonales parler de leur activité future : elle est réjouissante et l'on ne peut que leur souhaiter la réussite !

Le prochain conseil se tiendra *le dimanche 3 juin 1962 à Sion et à Savièse.*

*R. Molles.*

## **Sous le signe du beau et du mauvais temps**

par M. PASCHE, de Clarens

Temps probable du

*15 au 23-24 avril : généralement beau.*

*Dès le 24 avril : variable, en général nuageux à couvert, pluie et neige encore possibles jusqu'au 15 mai.*